

**Notice aux clients:** les informations importantes relatives à l'équipement soldé en promotion appliquent EU directives  
**Información para los clientes:** las informaciones comercializadas nos países que aplican as Directivas da UE  
**Informazioni per i clienti:** Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
**For EU product compliance:** Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België  
**For EU product compliance:** Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Disposal of Old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)**

This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more information about recycling, please contact your local authority. For the recycling of this product, please contact your local City Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

**Avís a l'intenció dels clients - les informacions relatives s'apliquen únicament als aparells venuts dins dels països que apliquen les directives de la Unió Europea**  
 Fabricant: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan  
 Pour tout question relative à la conformité des produits dans l'UE: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgique

**Tratamiento des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et dans les autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)**

Este símbolo, colocado no produto ou na sua embalagem, indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Deve ser entregue ao ponto de recolha destinado a resíduos de equipamento eléctrico e electrónico. Ao assegurar-se que este produto é tratado de forma adequada, ajudará a evitar consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana, que poderiam ser causadas pelo tratamento inadequado deste produto. O reciclar materiais contribui para a preservação dos recursos naturais. Para mais informações sobre reciclagem, por favor contactar o município onde vive, os serviços de recolha de resíduos ou a loja onde adquiriu o produto.

**Tratamiento del dispositivo eléctrico o electrónico a fine vita (Applicable in tutti i paesi europei con sistema di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che questo prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta apposito per i rifiuti elettrici ed elettronici. Assicurandosi che questo prodotto sia riciclato correttamente, contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal trattamento improprio di questo prodotto. Il riciclo dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni sulla raccolta differenziata, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità. Per informazioni sui servizi di raccolta rifiuti, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità.

**Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Tratamento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Tratamento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern unter einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)**

Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normales Haushaltsabfall zu behandeln ist. Stattdessen an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Ressourcen zu verringern. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer Geschäftsverwaltung, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá pentru aparatură membră ale Uniunii Europene și pentru alte țări europene cu sisteme de colectare selectivă a deșeurilor)**

Acest simbol aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca un deșeu menajer. El trebuie prezentat la punctul de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este deșeurizat în mod corect, veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului și a sănătății umane, dacă produsul ar fi fost deșeurizat în mod necorespunzător. Reciclarea materialelor ajută la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați primăria din orașul dumneavoastră, serviciul de salubritate local sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no debe ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Omhandeltagande av gamla elektriska och elektroniska produkter (Användbar i den Europeiska Unionen och andra europeiska länder med separat insamlingsystem)**

Detta symbol på produkten eller emballaget anger att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Den skall istället lämnas in på uppsamlingsplats för elektriska och elektroniska produkter. Genom att säkerställa att produkten hanteras på rätt sätt bidrar du till att förebygga eventuella negativa miljö- och hälsoeffekter som kan uppstå om produkten och dess komponenter inte avvecklas på ett miljövänligt sätt. Genom att återvinna material bidrar du till att bevara naturliga resurser. För ytterligare upplysningar om återvinning bör du kontakta lokala myndigheter eller sophämningsmyndigheter eller affären där du köpte varan.

**Opmerkingen voor klanten: de volgende informatie geldt enkel voor apparatuur verkocht in landen waar de EU-richtlijnen van kracht zijn**  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Verwijering van oude elektrische en elektronische producten (aan te wenden in de Europese Unie en andere Europese landen met gescheiden inzamelingsystemen)**

Dit symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudelijk afval moet worden behandeld. Het moet echter naar een inzamelingspunt worden gebracht waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled. Als u ervoor zorgt dat dit product op de correcte manier wordt verwerkt, helpt u mogelijke negatieve gevolgen voor mens en milieu te zouden kunnen voortzakken worden in geval van verkeerd afvalbeheer van de producten. Het recyclen van materialen draagt bij tot het behoud van natuurlijke bronnen voor meer toekomstige generaties. Voor informatie over recycling, contacteer de gemeenteinstanties, de organisatie belast met de verwijdering van huishoudelijk afval of de winkel waar u het product hebt gekocht.

**Обращение с использованными электрическими и электронными изделиями (применяется в странах Евросоюза и других европейских странах, где действует система раздельного сбора отходов)**

Этот символ нанесен на изделие или его упаковку, обозначает, что данное устройство нельзя утилизировать вместе с прочими бытовыми отходами. Его следует сдать в соответствующий приемный пункт переработки электрического и электронного оборудования. Неправильная утилизация данного изделия может привести к потенциально негативному влиянию на окружающую среду и здоровье людей, поэтому для предотвращения подобных последствий необходимо правильно сортировать отходы по утилизации этого изделия. Переработка данных материалов поможет сохранить природные ресурсы. Для получения более подробной информации о переработке этого изделия обратитесь в местные органы городского самоуправления, службу сбора бытовых отходов или в магазин, где было приобретено изделие.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Nota para os clientes:** as seguintes informações aplicam-se apenas ao equipamento comercializado nos países que aplicam as Directivas da UE  
**Informazioni per i clienti:** Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
**For EU product compliance:** Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Tratamiento de los aparatos eléctricos y electrónicos en final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recolección selectiva de residuos)**

Este símbolo, colocado no produto ou na sua embalagem, indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico indiferenciado. Deve ser entregue ao ponto de recolha destinado a resíduos de equipamento eléctrico e electrónico. Ao assegurar-se que este produto é tratado de forma adequada, ajudará a evitar consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana, que poderiam ser causadas pelo tratamento inadequado deste produto. O reciclar materiais contribui para a preservação dos recursos naturais. Para obter informação mais detalhada sobre o reciclar materiais, por favor contactar o município onde reside, os serviços de recolha de resíduos ou a loja onde adquiriu o produto.

**Tratamiento del dispositivo eléctrico o electrónico a fine vita (Applicable in tutti i paesi europei con sistema di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che questo prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta apposito per i rifiuti elettrici ed elettronici. Assicurandosi che questo prodotto sia riciclato correttamente, contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal trattamento improprio di questo prodotto. Il riciclo dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni sulla raccolta differenziata, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità. Per informazioni sui servizi di raccolta rifiuti, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità.

**Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Tratamento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Tratamento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Informacje dla klientów: poniższe informacje dotyczą tylko urządzeń, które zostały sprzedane w krajach, w których obowiązują dyrektywy Unii Europejskiej**  
 Producent: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Dla informacji o zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Acest simbol aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca un deșeu menajer. El trebuie prezentat la punctul de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este deșeurizat în mod corect, veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului și a sănătății umane, dacă produsul ar fi fost deșeurizat în mod necorespunzător. Reciclarea materialelor ajută la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați primăria din orașul dumneavoastră, serviciul de salubritate local sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no debe ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern unter einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)**

Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normales Haushaltsabfall zu behandeln ist. Stattdessen an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Ressourcen zu verringern. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie bei Ihrer Geschäftsverwaltung, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Acest simbol aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca un deșeu menajer. El trebuie prezentat la punctul de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este deșeurizat în mod corect, veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului și a sănătății umane, dacă produsul ar fi fost deșeurizat în mod necorespunzător. Reciclarea materialelor ajută la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați primăria din orașul dumneavoastră, serviciul de salubritate local sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no debe ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

Ovo simbol na proizvodu ili na njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao običan kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati na odgovarajuću točku prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda. Osiguravajući da ovaj proizvod bude pravilno sortirao, pomoći ćete smanjiti moguće negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje bi nastale ako bi ovaj proizvod bio nepravilno odlagan. Reciklaža materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Za više informacija o reciklaži ovog proizvoda, kontaktirajte lokalne vlasti, službu za održavanje komunalnog otpada ili trgovinu u kojoj ste ovaj proizvod kupili.

**Obavještenje o upotrebi stare električne i elektroničke proizvode (primjenjuje se u državama članicama Europske unije i drugim europskim državama s posebnim sustavom odvajanja otpada)**

### Низькочастотный динамик

Производитель: Сони Корпорейшн  
 Адрес: 1-7-1 Конан, Минато-ку, Токио 108-0075, Япония  
 Для информации о соответствии с директивами Европейского Союза: Sony Belgium, бijkантоор ван Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Tratamiento de los aparatos eléctricos y electrónicos en final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recolección selectiva de residuos)**

Este símbolo, colocado no produto ou na sua embalagem, indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico indiferenciado. Deve ser entregue ao ponto de recolha destinado a resíduos de equipamento eléctrico e electrónico. Ao assegurar-se que este produto é tratado de forma adequada, ajudará a evitar consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana, que poderiam ser causadas pelo tratamento inadequado deste produto. O reciclar materiais contribui para a preservação dos recursos naturais. Para obter informação mais detalhada sobre o reciclar materiais, por favor contactar o município onde reside, os serviços de recolha de resíduos ou a loja onde adquiriu o produto.

**Tratamiento del dispositivo eléctrico o electrónico a fine vita (Applicable in tutti i paesi europei con sistema di raccolta differenziata)**

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che questo prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta apposito per i rifiuti elettrici ed elettronici. Assicurandosi che questo prodotto sia riciclato correttamente, contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal trattamento improprio di questo prodotto. Il riciclo dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni sulla raccolta differenziata, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità. Per informazioni sui servizi di raccolta rifiuti, per favore contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure l'ufficio di raccolta rifiuti della municipalità.

**Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Tratamento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Informacje dla klientów: poniższe informacje dotyczą tylko urządzeń, które zostały sprzedane w krajach, w których obowiązują dyrektywy Unii Europejskiej**  
 Producent: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japonia  
 Dla informacji o zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Acest simbol aplicat pe produs sau pe ambalajul acestuia, indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca un deșeu menajer. El trebuie prezentat la punctul de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este deșeurizat în mod corect, veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului și a sănătății umane, dacă produsul ar fi fost deșeurizat în mod necorespunzător. Reciclarea materialelor ajută la conservarea resurselor naturale. Pentru mai multe detalii legate de reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați primăria din orașul dumneavoastră, serviciul de salubritate local sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

**Defensa de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (Se aplicá para productos miembros de la Unión Europea y para otros países europeos con sistemas de tratamiento selectivo de residuos)**

Este símbolo en el equipo o en su embalaje indica que el presente producto no debe ser tratado como residuo doméstico normal. Debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de residuos de equipo eléctrico y electrónico. Al asegurarse de que este producto es tratado de forma adecuada, ayudará a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían ser causadas por un tratamiento inadecuado de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para más información sobre reciclaje, por favor contactar al municipio donde reside, los servicios de recogida de residuos o la tienda donde adquirió el producto.

**Hinweis für Kunden:** Die folgenden Informationen gelten nur für Geräte, die in Ländern verkauft werden, in denen EU-Richtlinien anzuwenden sind.  
 Hersteller: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo 108-0075, Japan  
 Für EU-Produktkonformität: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincielaan 7-D1, 1935 Zaventem, België

**Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern unter einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)**

Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normales Haushaltsabfall zu behandeln ist. Stattdessen an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten schützen Sie



